

پیوست الف

ماشین مجازی (Virtual Machine)

ماشین مجازی نرم‌افزاری است که به سیستم عامل اجازه می‌دهد که به صورت کاملاً مستقل، **میزبان** یک سیستم عامل دیگر باشد. در نصب لینوکس با ماشین مجازی، سیستم عامل ویندوز می‌تواند نقش سیستم عامل میزبان و لینوکس نقش سیستم عامل **میهمان** را داشته باشد. با این روش، امکانات سخت‌افزاری رایانه به صورت مجازی به لینوکس نیز اختصاص داده می‌شود. سیستم عامل میزبان همه‌ی امکانات موردنیاز مانند حافظه، پردازنده، دیسک سخت، و... برای اجرای سیستم عامل میهمان را در اختیار آن قرار می‌دهد. به این ترتیب، می‌توان روی یک رایانه، چند سیستم عامل را به صورت هم‌زمان نصب و کار با آنها را تجربه کرد.

نرم‌افزارهای متعددی برای پیاده‌سازی ماشین مجازی وجود دارند. متداول‌ترین آنها نرم‌افزارهای Oracle VM، Microsoft Virtual PC، VMware و VirtualBox می‌باشد.

پژوهش

علاوه بر نرم‌افزارهایی که در این فصل شرح داده شد، نرم‌افزارهای دیگری برای ماشین مجازی نام ببرید.



ماشین مجازی VMware

این ماشین مجازی محصول شرکت VMware می‌باشد و از وب‌گاه رسمی آن به نشانی www.vmware.com قابل دانلود است. نسخه‌ی رومیزی این نرم‌افزار برای ویندوز در سه گونه‌ی Workstation، Server و Player عرضه شده است. گونه‌ی Workstation این نرم‌افزار برای کاربردهای تجاری و دائمی باید خریداری شود ولی برای استفاده‌ی آزمایشی رایگان می‌باشد. این نرم‌افزار همه‌ی امکانات یک رایانه را به صورت مجازی در اختیار سیستم عامل میهمان قرار

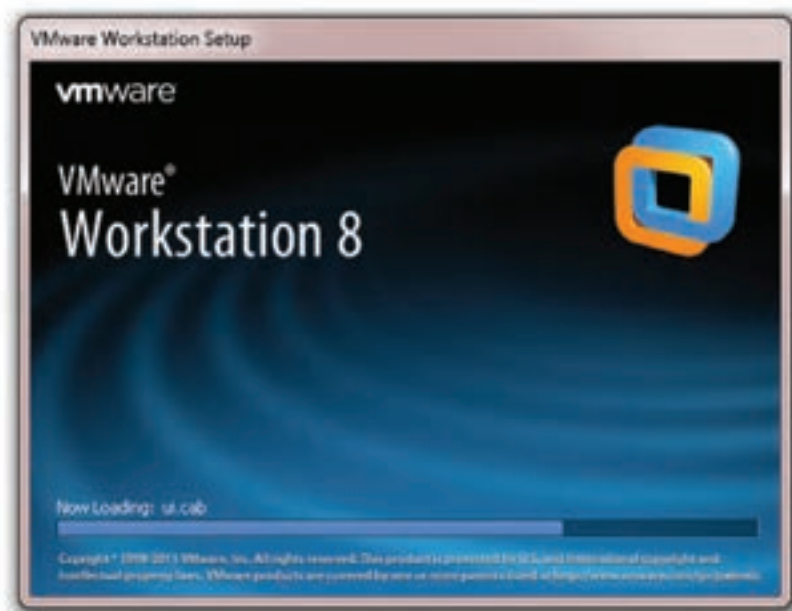
می دهد. این برنامه از سرعت اجرای خوبی در مقایسه با سایر نرم افزارهای مجازی برخوردار است. با این نرم افزار می توانید اغلب سیستم عامل های متداول را نصب کنید.

نصب ماشین مجازی VMware Workstation

توصیه می شود این برنامه را روی رایانه ای با حداقل یک گیگابایت حافظه اصلی RAM و ۱۰ گیگابایت حافظه ی آزاد دیسک و یک پردازنده ی پرسرعت نصب و اجرا نمایید. توصیه شده است قبل از نصب و اجرا، سایر برنامه های فعال را ببندید. بعد از دانلود پرونده ی اجرایی، با دوبار کلیک، آن را اجرا کنید.

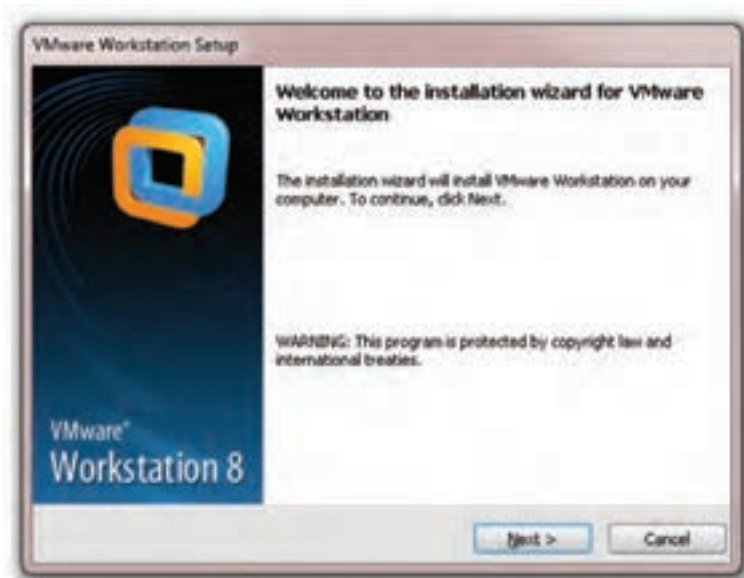
مراحل نصب به صورت زیر است :

۱- بارگذاری برنامه ی نصب با نمایش کادری مانند شکل ۱ شروع می شود.



شکل ۱- بارگذاری نصب ماشین مجازی VMware Workstation

۲- پنجره ی شروع نصب مانند شکل ۲ ظاهر می شود. در این کادر پیام خوش آمدگویی و مختصر راهنمایی درباره ی نصب آن بیان شده است. روی دکمه ی Next کلیک کنید تا وارد مرحله ی بعد شوید.



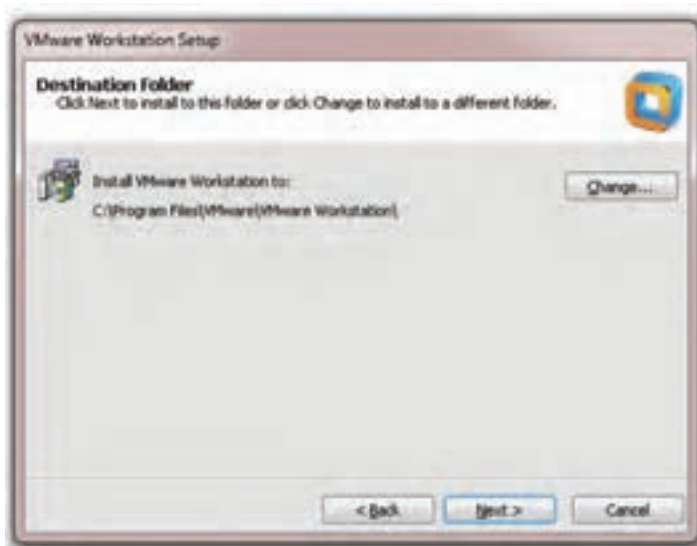
شکل ۲- پنجره خوش آمدگویی نصب VMware Workstation

۳- در این مرحله باید نوع نصب را مشخص کنید. برای نصب سفارشی می‌توانید روی Custom کلیک کنید. برای سهولت نصب، پیش فرض Typical را انتخاب و مانند شکل ۳، روی دکمه‌ی Next کلیک کنید.



شکل ۳- انتخاب‌های نصب سفارشی برنامه‌ی VMware Workstation

۴- در این مرحله مانند شکل ۴، باید مسیر پوشه‌ی مقصد برای نصب برنامه را مشخص کنید. در صورتی که مسیر پیشنهادی را تأیید می‌کنید روی دکمه‌ی Next کلیک کنید.



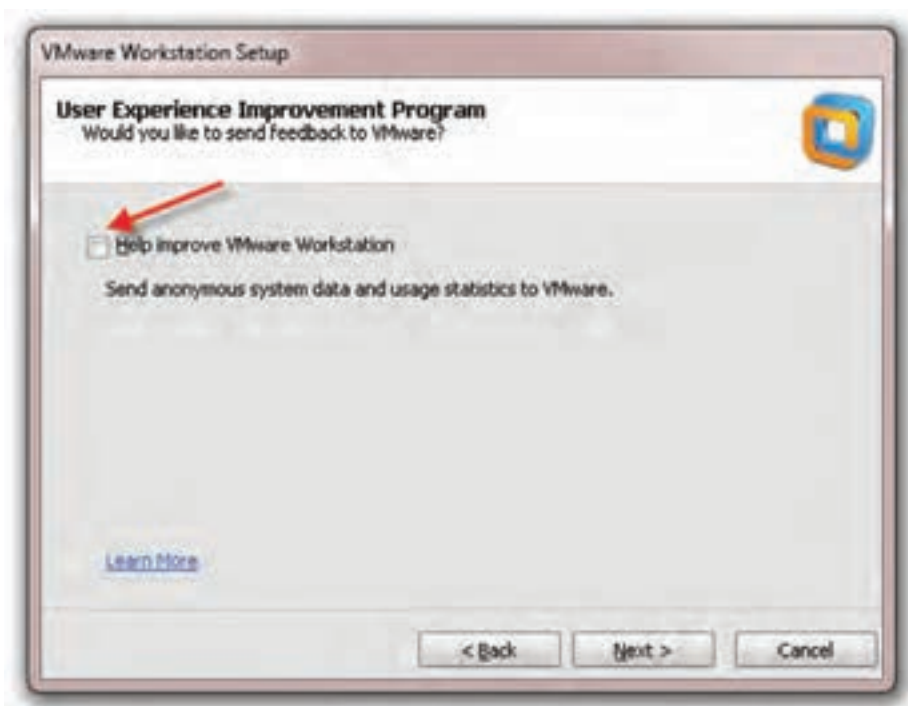
شکل ۴- انتخاب‌های مسیر نصب برنامه

۵- در صورتی که مایل هستید برنامه‌ی VMware Workstation در شروع هر اجرا، وجود نسخه‌های جدیدتر را بررسی کند، کادر نشان داده شده در شکل ۵ را علامت‌دار کنید. با کلیک روی دکمه‌ی Next وارد مرحله‌ی بعد شوید.



شکل ۵- بررسی وجود نسخه‌ی جدیدتر

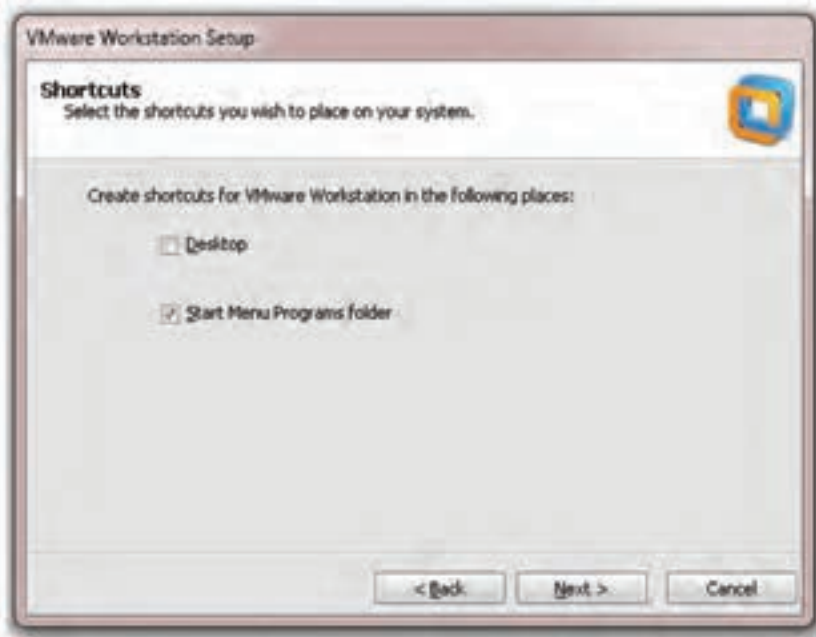
۶- در این مرحله کادری مانند شکل ۶ نمایش داده می‌شود. در صورتی که تمایل دارید با ارسال اطلاعات و آمار، با سازندگان VMware Workstation برای بهبود نرم‌افزار همکاری کنید، کادر نشان داده شده در شکل ۶ را علامت‌دار کنید و با کلیک روی دکمه‌ی Next وارد مرحله‌ی بعد شوید.



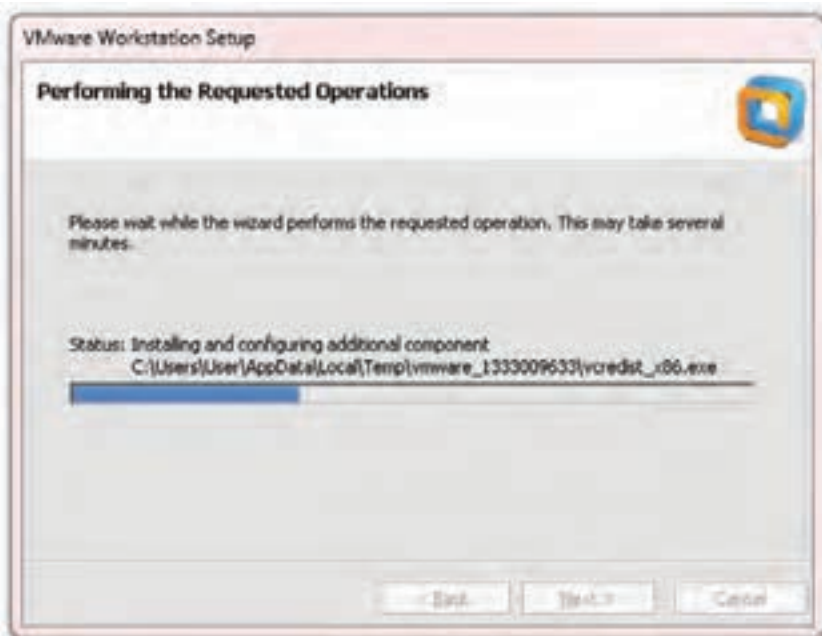
شکل ۶- همکاری با شرکت برای بهبود نرم‌افزار

۷- در این مرحله مانند شکل ۷، می‌توانید برای اجرای برنامه، کلید میانبر ایجاد کنید. با علامت‌دار کردن کادر کنار عبارت Desktop، کلید میانبر روی میز کار ایجاد می‌شود. با علامت‌دار کردن کادر کنار عبارت Start Menu Programs folder یک پوشه‌ی جدید در منوی شروع برای اجرای برنامه ایجاد می‌شود.

۸- در صورتی که مراحل توضیح داده شده را کامل کنید، کادر تأیید ظاهر می‌شود. با کلیک روی دکمه‌ی Continue کادری مانند شکل ۸ نمایش داده شده و کپی شدن پرونده‌ها شروع می‌شود.

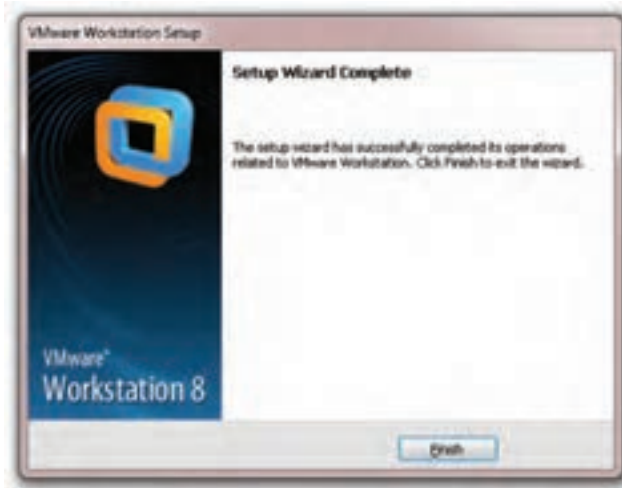


شکل ۷- ایجاد میانبر برای اجرای برنامه



شکل ۸- کپی شدن پرونده‌ها در هنگام نصب

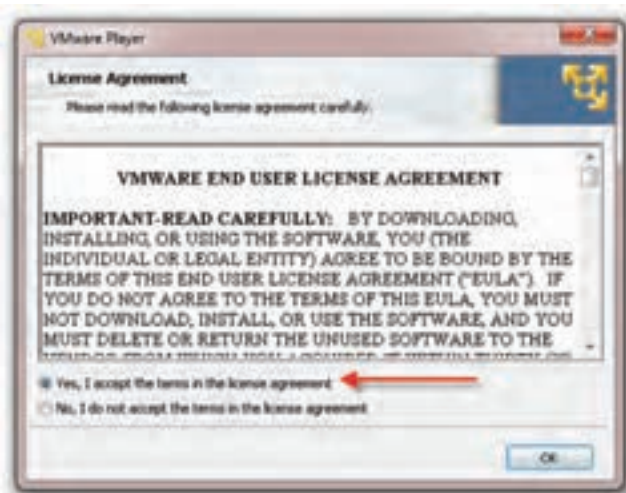
۹- بعد از پایان نصب، کادری مشابه شکل ۹ نمایان می‌شود. روی دکمه‌ی Finish کلیک کنید تا نصب برنامه به پایان برسد.



شکل ۹- اعلام پایان نصب VMware Workstation

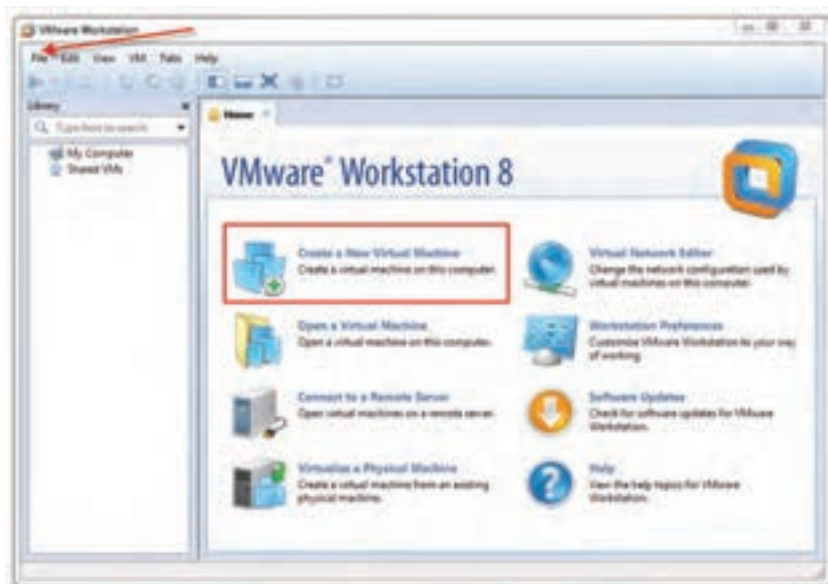
اجرای ماشین مجازی VMware Workstation

بعد از پایان نصب برنامه‌ی VMware Workstation، برای نصب سیستم عامل جدید (لینوکس دیپان) باید برنامه را اجرا کنید. بعد از اجرا، محیط این برنامه مانند شکل ۱۰ نمایان می‌شود. برای تأیید گواهی توافقی نام، عبارت نشان داده شده در شکل ۱۰ را علامت دار و سپس روی دکمه‌ی OK کلیک کنید تا محیط برنامه نمایان شود.



شکل ۱۰

محیط برنامه‌ی VMware Workstation مانند شکل ۱۱ می‌باشد.



شکل ۱۱- محیط برنامه‌ی VMware Workstation 8

نصب لینوکس با ماشین مجازی VMware Workstation

۱- برای نصب سیستم عامل جدید، مانند شکل ۱۱، در نوار ابزار، روی گزینه‌ی File و سپس Create a New Virtual Machine کلیک کنید.^۱ همچنین می‌توانید مانند شکل ۱۱، روی عبارت Create a New Virtual Machine مشخص شده در شکل ۱۱ نیز کلیک کنید.

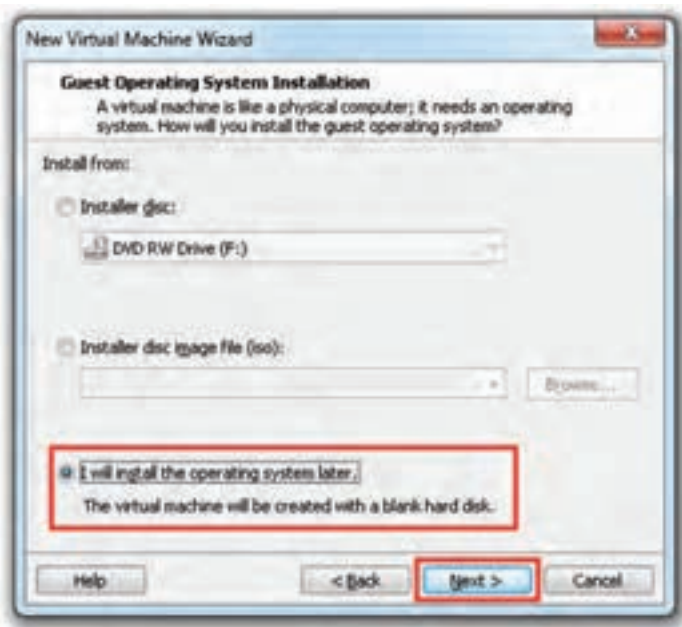
۲- هم‌اکنون کادری مانند شکل ۱۲ ظاهر می‌شود و شروع ویزارد ایجاد سیستم عامل جدید را به شما اطلاع می‌دهد. برای سهولت، گزینه‌ی پیش فرض Typical را علامت‌دار و روی دکمه‌ی Next کلیک کنید.

۳- در این مرحله کادری مانند شکل ۱۳ ظاهر می‌شود و از شما می‌خواهد مبدأ نصب سیستم عامل جدید را تعیین کنید. در صورتی که سیستم عامل میهمان (لینوکس دبیان) روی لوح فشرده قرار دارد گزینه‌ی Installer disc و در صورتی که به صورت یک فایل iso روی دیسک سخت است، گزینه‌ی Installer disc image file (iso) را علامت‌دار کنید. در صورتی که

۱- کلید میانبر Ctrl+N نیز قابل استفاده است.



شکل ۱۲- ویزارد ایجاد سیستم عامل جدید

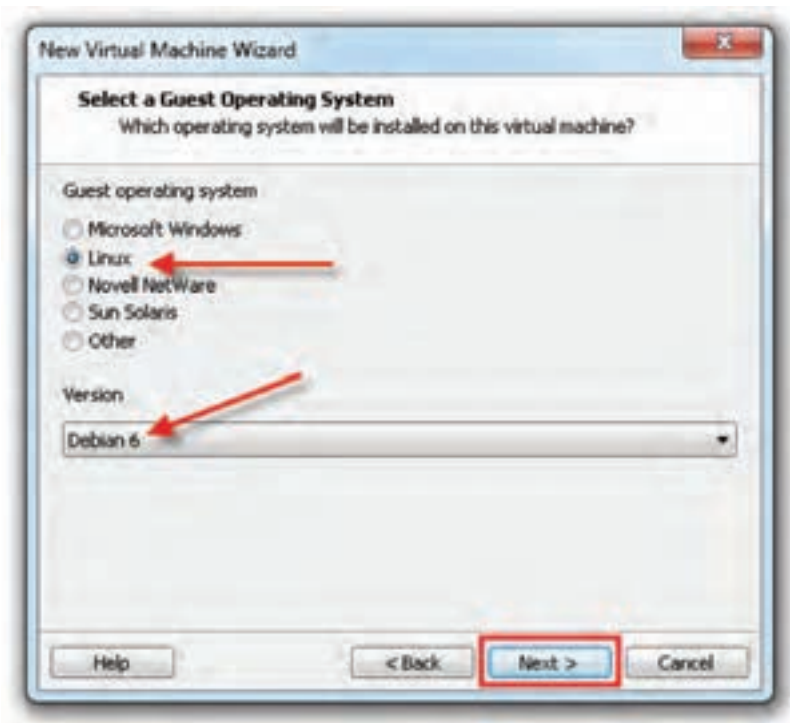


شکل ۱۳

می‌خواهید نوع سیستم عامل را خود تعیین کنید، مانند شکل ۱۳ گزینه‌ی آخر را علامت‌دار و روی دکمه‌ی Next کلیک کنید.

۴- در این مرحله مانند شکل ۱۴ باید نوع و گونه‌ی سیستم عامل میزبان را انتخاب کنید.

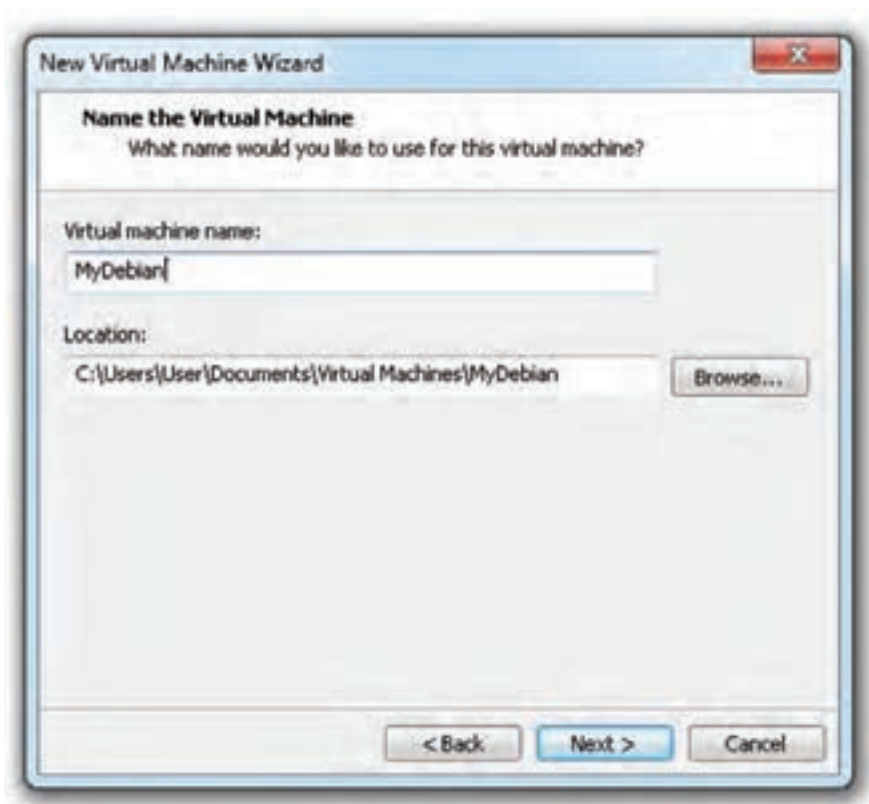
نوع سیستم عامل را Linux و گونه‌ی (Version) آن را Debian6 انتخاب و روی دکمه‌ی Next کلیک کنید.



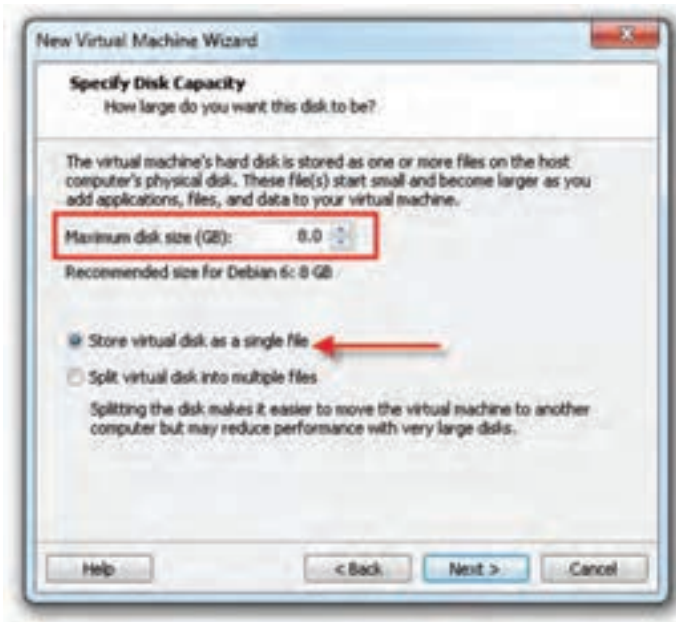
شکل ۱۴- تعیین نوع سیستم عامل میزبان

۵- در این مرحله مانند شکل ۱۵، باید مشخصات سیستم عامل جدید را تعیین کنید. در مقابل کادر Virtual machine name نام سیستم عامل مورد نظر را وارد کنید. در شکل ۱۵ عبارت MyDebian وارد شده است. در بخش Location باید مسیر ذخیره‌ی فایل سیستم عامل را مشخص کنید. در صورتی که مسیر پیش فرض را نمی‌پذیرید، روی دکمه‌ی Browse کلیک و مسیر دلخواه را تعیین کنید. با کلیک روی دکمه‌ی Next وارد مرحله‌ی بعد شوید.

۶- در این مرحله، کادری مانند شکل ۱۶ ظاهر می‌شود که در آن باید حداکثر میزان حافظه‌ی تخصیص یافته دیسک سخت توسط سیستم عامل ویندوز به سیستم عامل میهمان (لینوکس دیبیا) مشخص شود. مقدار پیشنهادی در این شکل، ۸ گیگابایت است که می‌توانید آن را تغییر دهید. در بخش پایین این کادر می‌توانید پرونده‌ی حاصل از ایجاد سیستم عامل جدید را کنترل کنید. انتخاب پیش فرض Store virtual disk as a single file است که باعث ایجاد تنها یک پرونده می‌شود. این پرونده شامل همه‌ی محتویات سیستم عامل میهمان است. بنابراین حتی اگر برنامه‌ی ماشین مجازی را حذف کنید، می‌توانید پرونده‌ی سیستم عامل میهمان را نگه دارید و آن را در یک ماشین مجازی دیگر استفاده کنید. گزینه‌ی دوم Split virtual disk into multiple files است که به شما اجازه می‌دهد سیستم عامل را در قالب چند پرونده نگهداری کنید. با کلیک روی دکمه‌ی Next وارد مرحله‌ی بعد می‌شوید.

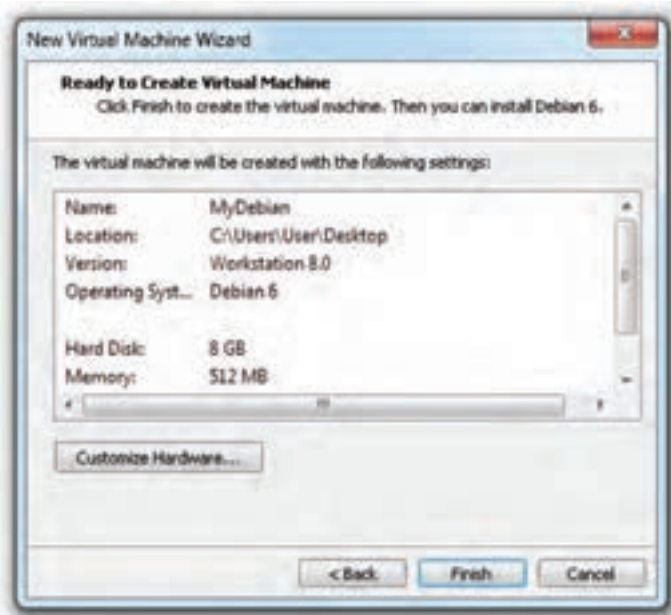


شکل ۱۵



شکل ۱۶- تخصیص حافظه به ماشین مجازی

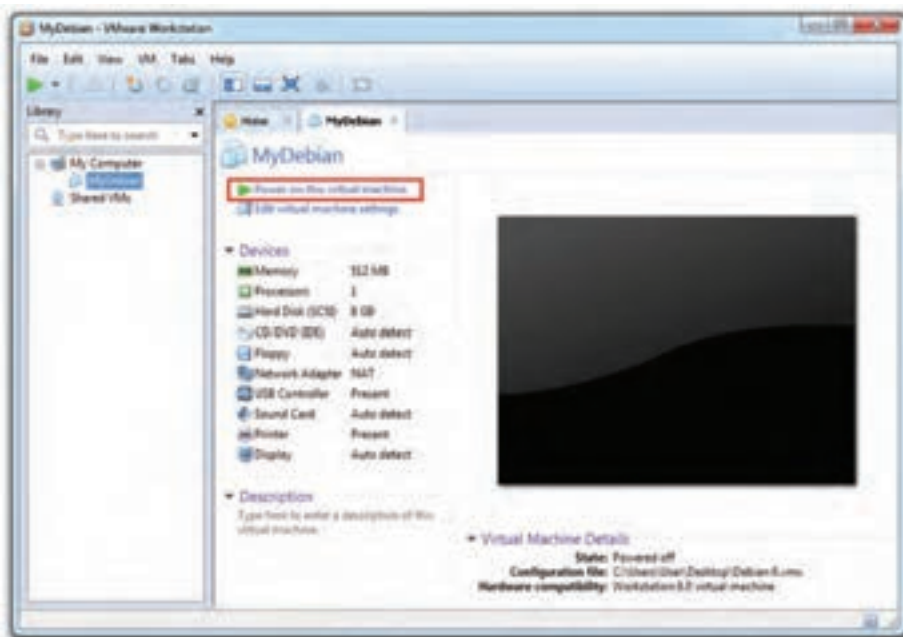
۷- در پایان، خلاصه‌ای از وضعیت ماشین مجازی مانند شکل ۱۷ به اطلاع شما رسانیده می‌شود. در صورت تأیید، روی دکمه‌ی Finish کلیک کنید تا ماشین مجازی ایجاد شود.



شکل ۱۷

۸- بعد از پایان ساخت، باید لینوکس دیبیا را روی ماشین مجازی ایجاد شده، نصب کنید. برای این منظور مانند شکل ۱۸ روی نام ماشین مجازی ایجاد شده (MyDebian) کلیک کنید تا به حالت انتخاب شده درآید. سپس روی عبارت Power on this virtual machine کلیک کنید تا روشن شود.

در طول فرایند شروع، باید درایو محل قرارگیری سیستم عامل لینوکس دیبیا که معمولاً لوح فشرده یا حافظه‌ی فلش است، مشخص شود. این درایو باید راه انداز (Bootable) باشد. بعد از آماده‌سازی درایو موردنظر، برنامه‌ی VMware Workstation آن را پیدا می‌کند. در پنجره‌ی باز شده می‌توانید فرایند نصب را مشاهده کنید. این پنجره دقیقاً شبیه همان چیزهایی است که در یک رایانه‌ی واقعی دیده می‌شود. می‌توانید با کلیک روی دکمه‌ی Full Screen در این پنجره، صفحه‌ی ماشین مجازی را به صورت تمام صفحه مشاهده کنید تا دقیقاً حس کار با یک رایانه با سیستم عامل مستقل را داشته باشد. اگر قصد دارید از سیستم مهمان (لینوکس) به سیستم میزبان (سیستم عامل ویندوز ۷) باز گردید، از کلید میزبان (Host Key) که به صورت پیش فرض کلید Ctrl سمت راست صفحه کلید است، استفاده نمایید. با فشار متوالی کلید میزبان می‌توانید از ماشین مجازی به سیستم عامل میزبان و بالعکس جابه‌جا شوید.



شکل ۱۸

نکته

- ۱- برای تغییر کلید میزبان می توانید به قسمت تنظیمات سراسری ماشین مجازی مراجعه کنید.
- ۲- کلید میزبان در پایین (سمت راست) پنجره‌ی ماشین مجازی نشان داده می شود.

بعد از بارگذاری سیستم عامل لینوکس، بقیه‌ی مراحل نصب را مطابق توضیحات فصل چهارم دنبال کنید.

پیوست ب









کلیدهای میانبر ویندوز ۷

اغلب کارها در ویندوز ۷ با استفاده از ماوس انجام می‌شوند. با این حال دانستن کلیدهای میانبر صفحه کلید برای انجام برخی کارها و در مواقعی که ماوس از کار می‌افتد، می‌تواند مفید باشد. در جدول زیر تعدادی از کلیدهای میانبر متداول در ویندوز ۷ به همراه عملکرد آن‌ها را مشاهده می‌کنید.

تعدادی از کلیدهای میانبر متداول در ویندوز

عملکرد	کلید
مشاهده‌ی راهنمای محیط	F1
تغییر نام شیء انتخابی	F2
باز شدن کاوشگر ویندوز برای جستجوی پرونده‌ها و یا پوشه‌ها	F3
نمایش نوار آدرس در کاوشگر ویندوز و یا My computer	F4
نوسازی (Refresh) محتویات پنجره یا صفحه‌ی میز کار	F5
فعال کردن نوار منو در برنامه‌ی فعال	F10
بستن پنجره یا برنامه‌ی جاری	Alt + F4
مشاهده‌ی نشانه‌ی برنامه‌های در حال اجرا و سویچ کردن بین آن‌ها	Alt + Tab
معادل کلیک راست روی شیء انتخابی	Shift + F10
رجوع به یک سطح بالاتر (در ساختار سلسله‌مراتبی پوشه‌ها)	Backspace
ظاهر شدن منوی Start	Ctrl + Esc

نمایش کادر Task Manager برای مدیریت کارها یا خروج از ویندوز	Ctrl + Alt + Del
انتخاب تمام شیءهای پنجره‌ی فعال	Ctrl + A
کپی کردن شیءهای انتخاب شده به حافظه‌ی موقت (Clipboard)	Ctrl + C
فراخوانی شیءهای موجود در حافظه‌ی موقت	Ctrl + V
انتقال شیءهای انتخابی به حافظه‌ی موقت	Ctrl + X
باز کردن پرونده در اغلب برنامه‌ها	Ctrl + O
ایجاد سند جدید در اغلب برنامه‌ها	Ctrl + N
حذف شیء انتخاب شده به صورت دائمی و بدون انتقال به سطل بازیافت	Shift + Delete
فشار کلید Ctrl در حین کشیدن موجب کپی شیءهای انتخاب شده می‌شود	Ctrl + Drag
نمایش خصوصیات (property) شیء انتخاب شده	Alt + Enter
بستن موضوع فعال و یا خروج از برنامه‌ی جاری	Alt + F4
انصراف از ادامه‌ی انجام کار جاری	Esc
بعد از قرار دادن لوح فشرده و بستن در راه‌انداز مربوطه، نگه داشتن این کلید مانع اجرای خودکار لوح فشرده می‌شود.	Shift
ذخیره کردن محتوای سند تحت نام یک پرونده در حافظه‌ی جانبی	Ctrl + S
برگشت به حالت قبلی (نادیده گرفتن عملیات)	Ctrl + Z
انتقال تصویر صفحه نمایش به حافظه‌ی موقت	Print Screen
انتقال تصویر پنجره‌ی فعال به حافظه‌ی موقت	Alt + Print Screen
خصوصیات یک شیء (Properties)	Alt + Enter
منوی سیستم برای برنامه‌ی باز	Alt + Spacebar
کلیک راست (به صورت بالا تغییر یابد)	Shift + F10
باز شدن منوی Start	Esc + Ctrl یا 
کمینه کردن همه‌ی پنجره‌های باز و نمایش صفحه‌ی میز کار	 + D
حرکت بین برنامه‌های باز در نوار ابزار	 + Tab

جستجوی پرونده و پوشه	 + F
جستجو به دنبال رایانه در شبکه	Ctrl +  + F
راهنمای ویندوز	 + F1
قفل کردن سیستم	 + L
کادر محاوره‌ای اجرا (Run)	 + R
کادر محاوره‌ای مشخصات سیستم (System Properties)	 + Pause/Break
کادر محاوره‌ای Utility Manager	 + U
کاوشگر ویندوز (Windows Explorer)	 + E
باز کردن نوار نشانی	Ctrl + F
نمایش مشخصات سیستم	 + Break
بستن پنجره‌ی جاری	Ctrl + W

نکته: وجود علامت + بین کلیدها، به مفهوم فشار هم‌زمان آن‌هاست.

واژه‌نامه‌ی تشریحی

Account یک حساب کاربری، شامل کلمه‌ی کاربری و گذرواژه برای ورود به محیط سیستم عامل

Address Book کتابچه‌ی نگه‌داری آدرس که معمولاً در شبکه‌ی اینترنت برای نگه‌داری مشخصات دوستان، از جمله نشانی آن‌ها مورد استفاده قرار می‌گیرد.

Administrative Tools مجموعه‌ی امکانات مدیریتی موجود در ویندوز برای نظارت بر عملکرد سیستم عامل

Administrator شخصی که مسئول مدیریت یک رایانه یا یک شبکه‌ی رایانه‌ای است. کاربر مدیر با حساب کاربری اختصاصی خود وارد سیستم عامل می‌شود.

Automatic update به هنگام‌سازی خودکار ویندوز از طریق سایت اینترنتی. این قابلیت در ویندوز اکس پی سبب می‌شود که سیستم عامل همیشه مطابق آخرین تغییرات، قابل استفاده باشد.

Backup recovery restore point یک نقطه‌ی کنترل بازگشت به وضعیت پایدار قبلی در برنامه‌ی System restore که می‌تواند به وسیله‌ی کاربر ایجاد شود.

Band width **پهنای باند**
حجم داده‌های قابل تبادل از طریق رسانه‌ی ارتباطی با واحد بیت در ثانیه (bps)

Booting فرایند راه‌اندازی یا راه‌اندازی مجدد رایانه را می‌گویند که می‌تواند بر دو نوع باشد: راه‌اندازی با قطع و وصل مجدد برق (cold boot) و راه‌اندازی مجدد به صورت نرم‌افزاری (warm boot). هنگام راه‌اندازی، سیستم عامل از دیسک به حافظه‌ی اصلی بارگذاری می‌شود و رایانه را برای استفاده آماده می‌کند.

Browser به web browser نگاه کنید.

Cache **حافظه‌ی پنهان**
حافظه‌ای سریع برای در دسترس قراردادن داده‌های مورد نیاز پردازنده

CD-Key ترکیبی خاص از حروف و اعداد که معمولاً به صورت برجسب روی لوح فشرده‌ی نصب محصولات، از جمله ویندوز، وجود دارد و نوعی مجوز استفاده از آن نیز تلقی می‌شود.

Chat برقراری ارتباط بین کاربران با استفاده از برنامه‌های پیام‌رسانی بلادرنگ، مانند NetMeeting

Classic روشی نمادین برای نمایش ظاهر ویندوز

Client / server شبکه‌های رایانه‌ای مبتنی بر سرویس‌دهنده و سرویس‌گیرنده

Command shell پوسته‌ی سیستم‌عامل که مهم‌ترین وظیفه‌ی آن، برقراری ارتباط بین هسته‌ی سیستم‌عامل و کاربر است و اساس کار آن، دریافت دستورات تایپ‌شده‌ی کاربر است.

Compression روش‌هایی برای کدگذاری اطلاعات که موجب فشرده‌شدن مندرجات پرونده می‌شود. برای استفاده از پرونده‌ها، باید آن‌ها را از حالت فشرده خارج کرد.

Convert یکی از دستورات سیستم‌عامل ویندوز اکس‌پی برای تبدیل سیستم پرونده FAT به NTFS

Counter logs شمارنده‌هایی که برنامه‌ی نظارت بر کارایی (performance)، برای تشخیص میزان درصد به کارگیری منابع رایانه، از آن‌ها استفاده می‌کند و به وسیله‌ی سیستم ثبت می‌شود.

Defragmentation حذف و اضافه کردن پرونده‌ها بر روی دیسک، به تدریج موجب پراکنده شدن اطلاعات روی دیسک سخت می‌شود. به فرایند بازنویسی اطلاعات بر روی دیسک برای متراکم‌سازی آن‌ها، گفته می‌شود.

Device driver نرم‌افزاری برای شناساندن اجزای سخت‌افزاری جانبی نظیر مودم، کارت شبکه یا چاپگر. سیستم‌عامل ویندوز تا هنگامی که نرم‌افزار راه‌انداز این اجزاء را در اختیار نداشته باشد، نمی‌تواند از آن‌ها استفاده کند. هنگام بارگذاری ویندوز در شروع کار، به‌طور خودکار راه‌انداز ابزار به حافظه آورده می‌شود.

Dialog box **کادر محاوره‌ای**
پنجره‌ای شامل دکمه‌ها و انواع گزینه‌ها که برای انجام یک فرمان یا وظیفه‌ی خاص به کار می‌رود.

Dial up Connection روشی برای ایجاد ارتباط بین رایانه‌ها و ایجاد شبکه با استفاده از خط تلفن و مودم. به Dial up Networking نگاه کنید.

Dial up Networking ارتباط یک رایانه با رایانه دیگر با استفاده از خط تلفن و شماره‌گیری. روشی که معمولاً برای اتصال به سرویس‌دهنده‌ی اینترنت راه دور مورد استفاده قرار می‌گیرد.

Digital Subscriber Line (DSL) نوعی اتصال پرسرعت اینترنتی با استفاده از خطوط تلفن استاندارد که به آن، اتصال با پهنای باند بالا نیز گفته می‌شود.

Direct Cable Connection اتصال مستقیم رایانه‌ها با استفاده از کابل رابط مخصوص (مانند کابل مودم پوچ)

Domain گروهی از رایانه‌ها که بخشی از یک شبکه هستند و فهرست کاری مشترکی دارند. هر domain دارای یک نام منحصر به فرد است و به عنوان یک واحد، با قوانین و روش‌های مشترک مدیریت می‌شود.

Download دریافت اطلاعات از اینترنت یا رایانه سرویس دهنده‌ی راه دور و ذخیره‌ی آن بر روی رایانه محلی

Encryption

رمزگذاری

کدگذاری داده‌های محرمانه برای جلوگیری از دسترسی‌های غیرمجاز

Ethernet شیوه‌ای برای اتصال یک رایانه در شبکه، که برای انتقال اطلاعات بین رایانه‌ها از کابل زوج تاییده استفاده می‌کند و سرعت انتقال اطلاعات در آن معمولاً ۱۰ مگابیت در ثانیه است.

برنامه‌هایی که برای مرور محتویات رایانه یا سایت‌های وب مورد استفاده قرار می‌گیرند.

Explorer

جدول تخصیص پرونده

ساختاری برای مدیریت محتویات پارتیشن‌ها در دیسک سخت که بر دو نوع FAT 16 و FAT 32 است. به NTFS نگاه کنید.

یکی از جدیدترین توزیع‌های لینوکس که به وسیله‌ی شرکت Red Hat عرضه شده است.

Fedora

دیوار آتش

نرم‌افزاری برای حفظ امنیت در اتصال رایانه به شبکه، به ویژه شبکه‌ی اینترنت که مانع از دسترسی‌های غیرمجاز به اطلاعات رایانه می‌شود و رد و بدل کردن اطلاعات را محدود می‌کند.

Firewall یک واسط کاربر گرافیکی لینوکس است که محیطی دوستانه و ساده را برای مدیریت رایانه فراهم می‌آورد.

Gnome پروژه‌ای برای پیاده‌سازی یک سیستم عامل همگانی با کد باز و مبتنی بر یونیکس است که **GNU** ریچارد استالمن بنیان‌گذار آن بود.

Guest

رایانه میهمان

رایانه‌ای که با ارتباط با رایانه دیگر، از اطلاعات آن استفاده می‌کند.

Guest User

کاربر میهمان

کاربری با حساب کاری محدود. بسیاری از مجوزها از حساب کاربری میهمان سلب شده و برای استفاده‌ی موقت از سیستم عامل مناسب است.

GUI (Graphical User Interface)

واسط کاربر گرافیکی سیستم عامل

Hibernation

حالتی شبیه خواب زمستانی رایانه و یکی از شیوه‌های خاموش کردن آن است. در این شیوه، اطلاعات موجود در حافظه بر روی دیسک سخت نوشته و رایانه خاموش می‌شود. بعد از راه‌اندازی مجدد، برنامه‌های قبلی در همان وضعیت از دیسک سخت خوانده می‌شوند و قابل استفاده خواهند بود.

Host

رایانه میزبان

رایانه‌ای که معمولاً حاوی اطلاعات مورد استفاده به وسیله‌ی سایر رایانه‌های موجود در شبکه است.

Hyper Terminal

ابری پایانه

یکی از امکانات ویندوز برای برقراری ارتباط با رایانه دیگر در شبکه، کانال ارتباطی می‌تواند کابل شبکه‌ی معمولی یا خطوط تلفن و مودم باشد.

Incomming Connection

اتصال ورودی

یکی از روش‌های اتصال در شبکه، که به سایر رایانه‌های موجود در شبکه اجازه می‌دهد به سیستم فعلی متصل شوند و با آن ارتباط برقرار کنند.

KDE

یکی از محیط‌های گرافیکی واسط کاربر در سیستم عامل لینوکس

Linux

سیستم عامل مبتنی بر یونیکس با کد باز که برای استفاده در رایانه‌های شخصی به وجود آمد. امنیت بالا، در دسترس بودن کد منبع آن و رایگان بودن، از جمله ویژگی‌های مهم این سیستم عامل تلقی می‌شود.

Local Computer

رایانه محلی که در حال حاضر، کاربر در حال استفاده از آن است. رایانه‌ای که به صورت مستقیم و بدون استفاده از خطوط ارتباطی، در اختیار کاربر قرار دارد.

Login

ورود به محیط سیستم عامل با داشتن یک حساب کاربری. احراز هویت کاربر در

شروع کار با سیستم عامل

Log off خروج از یک سیستم عامل با یک حساب کاربری

Mandrak یکی از توزیع‌های لینوکس که محیطی ساده و مناسب برای کاربران مبتدی دارد.

Master Boot Record (MBR) رکورد راه‌اندازی اصلی

اولین سکتور دیسک سخت که فرایند راه‌اندازی از روی آن آغاز می‌شود و اطلاعات پیکربندی دیسک سخت در آن نگه‌داری می‌گردد.

Microsoft Speech Recognition محرک داخلی ویندوز که کلمات بیان‌شده به وسیله‌ی کاربر از طریق میکروفن را شناسایی و آن‌ها را به متن تایپ شده تبدیل می‌کند.

NetMeeting نرم‌افزاری که به وسیله‌ی شرکت مایکروسافت برای ایجاد جلسه‌ی گروهی بین کاربران رایانه‌های متصل به شبکه ارایه شده است. از قابلیت‌های این نرم‌افزار می‌توان به گفت و شنود صوتی و خدمات ارسال و دریافت پرونده اشاره کرد.

Network Adapter کارت سخت‌افزاری واسط که امکان اتصال رایانه به شبکه را فراهم می‌کند. نام دیگر آن Network Interface Card است.

NTFS (New Technology File System) یکی از انواع سیستم پرونده که می‌تواند در پارتیشن‌های دیسک سخت برای مدیریت محتویات درایو مورد استفاده قرار گیرد. این سیستم پرونده از قابلیت‌های بیش‌تری نسبت به FAT برخوردار است و شرکت مایکروسافت توصیه می‌کند که در فرمت دیسک سخت، این نوع انتخاب شود. به FAT نگاه کنید.

Null modem cable کابل مودم پوچ

کابلی که با استفاده از درگاه سری com امکان اتصال دو رایانه یا سیستم‌های دیگر را فراهم می‌کند.

Open Office مجموعه‌ی اداری باز که متشکل از چندین برنامه مانند ویراستار و صفحه گسترده است و روی سیستم عامل لینوکس Red Hat به اجرا درمی‌آید.

Password گذرواژه

هر حساب کاری از دو جزء نام کاربری و گذرواژه تشکیل شده است. تعیین گذرواژه برای وارد شدن به سیستم عامل، یک شیوه‌ی امنیتی برای محدود کردن دسترسی افراد به اطلاعات رایانه است. ویندوز اکس پی نسبت به بزرگ و کوچک بودن حروف گذرواژه حساس است و اندازه‌ی آن می‌تواند تا ۱۴ کاراکتر باشد.

شبکه‌های نظیر به نظیر که در آن‌ها سرویس دهنده‌ی خاصی وجود ندارد و هر Peer-to - Peer رایانه، منابع اشتراکی قابل استفاده در شبکه را تعیین می‌کند.

Performance Console

کنسول کارایی

برنامه‌ای در ویندوز اکس پی که با نمایش میزان استفاده از منابع در حال استفاده‌ی سیستم، امکان نظارت بر کارایی را فراهم می‌آورد.

Primary Partition

پارتیشن اولیه

پارتیشنی که حاوی پرونده‌های راه‌انداز سیستم عامل است و از آن برای راه‌اندازی رایانه استفاده می‌کند.

Process

به کلیدی فرایندهای در حال اجرا در سیستم عامل گفته می‌شود.

Prompt

اعلام سیستم در واسط متنی سیستم عامل را گویند. به‌عنوان مثال، اعلام سیستم در MS-DOS به صورت >C:\ و در لینوکس به صورت # یا \$ است.

Red Hat

یکی از توزیع‌های پرطرفدار لینوکس که به‌وسیله‌ی شرکت Red Hat تکوین یافت.

Registry

بانک اطلاعاتی که برای نگه‌داری مشخصات اجزای سخت‌افزاری، پیکربندی، تنظیمات سیستم و ... در ویندوز استفاده می‌شود.

Remote Access Server

رایانه‌ای که خدمات دسترسی به سرویس دهنده‌ی راه دور را ارائه می‌دهد.

Remote Desktop

یکی از قابلیت‌های ویندوز که به کاربر اجازه می‌دهد از طریق شبکه به صفحه‌ی دسک‌تاپ رایانه دیگر دسترسی داشته باشد.

Restore Point

نقطه‌ی باز یافت

وضعیتی که برنامه System Restore برای بازگشت به شرایط پایدار ایجاد می‌کند. در ایجاد نقطه‌ی باز یافت، اطلاعات وضعیت جاری سیستم ثبت می‌شود.

Root Directory

بالاترین نقطه‌ی درخت فهرست در یک طبقه‌بندی سلسله‌مراتبی که در سیستم‌های عامل ویندوز و لینوکس وجود دارد.

Server

رایانه سرویس دهنده‌ی شبکه برای ارائه‌ی خدمات به سایر رایانه‌های موجود در شبکه

Service Pack

بسته‌های نرم‌افزاری مایکروسافت که برای ارتقای محصولات این شرکت، مانند ویندوز اکس پی و MS-Office مورد استفاده قرار می‌گیرد.

Sharing

استفاده‌ی اشتراکی از منابع نرم‌افزاری (نظیر پرونده‌ها) و سخت‌افزاری (مانند چاپگر) در شبکه

Shutdown فرایند پایان کار در سیستم عامل که با ایمنی کامل صورت گرفته است و موجب بسته شدن کلیه برنامه‌ها و پرونده‌ها می‌شود. این فرایند پایان یک جلسه‌ی کاری نیز تلقی می‌شود.

Speech Recognition یکی از امکانات ویندوز اکس پی برای تشخیص گفتار و تبدیل آن به متن
Standby وضعیتی در رایانه که با خاموش شدن دیسک سخت و صفحه نمایش همراه است و می‌توان آن را وضعیت معلق سیستم در نظر گرفت. خروج از حالت Standby بسیار سریع‌تر از روشن شدن مجدد سیستم است.

SUSE یکی از توزیع‌های خانگی سیستم عامل لینوکس

Task Manager مدیر وظایف در ویندوز که برای نمایش برنامه‌های در حال اجرا مورد استفاده قرار می‌گیرد و با فشار کلیدهای ALT+Ctrl+Del نمایان می‌شود.

TCP/IP یکی از پروتکل‌های شبکه که اینترنت براساس آن کار می‌کند.

Telnet امکانی در شبکه برای اتصال به رایانه دیگر و کار با آن

Text - Speech توانایی سیستم عامل برای پخش متن تایپ شده‌ی کاربر به صورت گفتاری

Text - Speech software یک راه‌انداز داخلی به نام TTS که متن تایپ شده را با یک محرک از پیش تولید شده به گفتار تبدیل می‌کند.

Troubleshooting Problems شناسایی و رفع مشکلات

یکی از امکانات ویندوز اکس پی که جزیی از راهنمای آن نیز محسوب می‌شود و به شما کمک می‌کند که خطاهای احتمالی هنگام کار با سیستم عامل را پیدا کرده و برطرف کنید.

Unix سیستم عاملی با قابلیت‌های زیاد که ابتدا بر روی رایانه‌های بزرگ مورد استفاده قرار می‌گرفت و کم‌کم نسخه‌های PC آن نیز عرضه شد.

UPS برگرفته شده از واژه‌ی منبع تغذیه‌ی بدون وقفه است. دستگاهی سخت‌افزاری که برق اضطراری مورد نیاز برای روشن نگه داشتن سیستم را تأمین می‌کند. قطع ناگهانی جریان برق می‌تواند مشکلات فراوانی را برای رایانه‌های سرویس دهنده به وجود آورد.

User Account به Account نگاه کنید.

User Group به منظور مدیریت ساده‌تر کاربران در سیستم عامل لینوکس و ویندوز، آن‌ها را به گروه‌هایی تقسیم‌بندی می‌کنند. عضو هر گروه، در مجوزهای دسترسی به منابع، تابع محدودیت‌های گروه کاربری است.

User Name نام کاربری که به همراه گذرواژه، یک حساب کاربری را تشکیل می دهد.

Virtual Memory

حافظه ی مجازی

بخشی از دیسک سخت که سیستم عامل برای بهبود کارایی، از آن به عنوان کمک حافظه ی اصلی استفاده می کند.

Virtual Private Network (VPN)

شبکه ی خصوصی

شبکه ای درون سازمانی که امکان دسترسی از راه دور و مسیریابی به شبکه های خصوصی در اینترنت را فراهم می کند.

Volume

یک ناحیه ی ذخیره سازی بر روی دیسک سخت است که می توان آن را یک درایو مستقل در نظر گرفت و با یک سیستم پرونده دلخواه نظیر NTFS یا FAT فرمت کرد. برخی آن را معادل پارتیشن می دانند.

Web browser

یک نرم افزار کاربردی نظیر Netscape Navigator و Internet Explorer

که برای مشاهده ی صفحات وب به کار می رود و امکان گشت و گذار در اینترنت را فراهم می آورد.

Wizard

برنامه ای که کاربر را به صورت گام به گام در انجام یک کار خاص راهنمایی و گزینه های مناسب را پیشنهاد می کند.

Work Group

گروه کاری

User Group را ببینید.

Workstation

ایستگاه کاری

رایانه های سرویس گیرنده در یک شبکه

منابع

1. Steve Johnson, *“Microsoft Windows 7: Illustrated Complete”*, Publisher: Nicole Jones Pinard, 2010.
2. <http://support.microsoft.com>
3. www.debian.org
4. Benjamin Mako Hill, David B. Harris, JaldharVyas, *“Debian GNU/Linux 3.1 Bible”*, John Wiley & Sons , 2005.
5. Mark Edward Soper, *“Easy Microsoft Windows 7”*, Publisher: QUE, 2009.
6. <http://debiansystem.info>
7. Martin F. Krafft, *“The Debian System - Concepts and Techniques”*, Publisher: Open Source Press, 2008.



